

DORFZEITUNG

Ausgabe Nr. 161
Juli 2023

Publikationsorgan der Gemeinde, der Schulen, Steinen Tourismus und der Vereinigung der Steiner Vereine



MUSIKGESELLSCHAFT
STEINEN

1949

50 Jahre Musikgesellschaft Steinen

Am 24. Juli 1949 feierte die Musikgesellschaft Steinen ihr fünfzigjähriges Bestehen. Nach der Fahnenweihe 1924 und dem Innerschwyzer Musik-Gautag 1936 war dies der dritte grosse Festanlass der Steiner Musikanten seit 1899. 14 Musik-Vereine, unter anderem auch Gurtellen und Attinghausen, bereicherten den Festzug, allen voran die Patensektion Feldmusik Schwyz. Nach der Begrüssung am Bahnhof mit Ehrendamen begab sich der Festzug, angeführt von Herolden mit Pferden, zum Festplatz auf die «Hirschenwiese». Höhepunkt des Jubiläums war der Gesamtchor auf dem Dorfplatz mit über 450 Musikanten (unser Bild). Ein gewaltiges Tonvolumen und für das Ohr ein seltener Genuss. Unter der Leitung von Direktor Karl Miskovic, Goldau, spielten die Musikanten die «Schweizer Hymne» und den «Humoria-Marsch». Das Fest war auch in finanzieller Hinsicht ein Erfolg, wurde doch ein Reingewinn von Fr. 3226.15 erzielt. Ein ausgewanderter Auslandsteiner spendete aus Amerika für das Fest Fr. 50.- mit der Bemerkung: «Eine Stadt wie Steinen, muss auch eine Stadtmusik haben!»

25.5.2022/Hansjörg Koller-Annen

JAHRESTHEMEN 2023 GROSSE FESTANLÄSSE AUF DEM DORFPLATZ

Steinen besitzt heute noch einen erstaunlich intakten Dorfkern. Dieser Dorfkern mit Dorfplatz hat sich seit der Zeit «Werner Stauffacher» um 1300 bis heute erhalten. Steinen wurde deshalb als «nationales Dorfbild» der schützenswerten Ortsbilder der Schweiz (ISOS) aufgenommen und als «Musterbeispiel eines selten intakten Dorfbildes» zitiert. Die sechs Ausgaben des Jahrgangs 2023 blicken zurück auf «Grosse Festanlässe auf dem Dorfplatz in den letzten 100 Jahren», die das Dorfbild prägten.

BAUEN
PLANEN
GENERALUNTERNEHMER



BRUSABAU

www.brusabau.ch

Inhalt

Jahresthema

- › Grosse Festanlässe auf dem Dorfplatz Titelseite + 2

Gemeinde

- › Neue Homepage der Gemeinde Steinen 5
- › Jodelklänge und Historisches am Willkommensanlass 5
- › Klausur des Gemeinderates auf dem Stoons 7

Aus dem Dorf

- › Neues Betreuungsangebot für Babies und Kinder 7
- › Herzlichen Glückwunsch zum 90. Geburtstag 7

Schule

- › Pizzabacken mit Felix 9
- › Rätselspass 9
- › Vasarely 10
- › Ferienplan Schuljahr 2022/2023 11
- › Schweizerischer Vorlesetag 11
- › Kochevent 12
- › Ehrungen 12
- › Verabschiedungen 13
- › Frühlingssporttag 13
- › Schnupper- und Berufswahltag der 1. Oberstufe 14
- › Schweizerischer Schulsporttag 26. Mai in Baden/Brugg 14

Vereine

- › Fiiurnacht 15
- › Das Open Air Kino steht vor der Tür 15
- › Zwei Veteraninnen und zwei mörderische alte Ladys 17
- › Schön isch es gsi! 17
- › Zentralschweizerisches Jungtambouren- und Pfeiferfest 18
- › Tambuure-Tag und Eidgenössisches Wettspiel 19
- › 30 Jahre Ludothek – was für ein Fest 21
- › «... sieh das Gute liegt so nah!» 22
- › Zweites Dorf Fyrabig Konzert in Steinen am 14. Juli 23
- › News vom TSV Steinen 25

Gewerbe

- › Restaurant Pizzeria Husmatt Maurizio Pira & Seriana Mastio 26

Agenda

- › Veranstaltungskalender 27

Kindergeburtstag

Zwei meiner Enkel hatten kürzlich Geburtstag. Zum Glück ist das ja die Baustelle deren Eltern. Nur, da wir als Grosseltern eben auch eingeladen sind, ist mir einiges aufgefallen. Stellen Sie sich vor, Sie laden die Kindergarten- und Spielgruppen-Kameräddli zum Fest ein und beim Abliefern der Kinder bekommen Sie noch kurzfristig wertvolle Hinweise, dass Sie etwas beachten müssen: Jasmin-Kimberly darf nur Vollkornnudeln essen, Ayla nur ungeschächtetes Rinderhack, für Leon laktosefreie Sahne. Larissa auf keinen Fall Ananas und bei Jens-Alexander sind es die Nüsse. Bei Joris, Saijda, Max und Heicke von vegan über vegetarisch, ausschliesslich Fleisch bzw. nur Gemüse, das unter dem Boden wächst. Tja, ohne ausführliche Exceltabelle kann da rein gar nichts bereitgestellt werden. Und habe ich schon erwähnt: bei der Ablieferung der Kinder am Tag X! Vorbei die gute alte Zeit mit Hotdogs, Carambar-Stängeli und Rüeblitorte. Naja, gehen sie halt wieder hungrig nach Hause. Ach ja, Emilie darf nur auf einem desinfizierten Teppich oder auf einem Laminat-, keinesfalls Steinboden, sitzen und Jessie und Sylvia dürfen nicht raus wegen Birke und Esche, drinnen wiederum ohne Teppich. Willkommen Jessie und Sylvia bei den Indooraktivitäten – also die nächsten drei Stunden alleine im desinfizierten, klinisch und coronafreien Badezimmer. Das alles – ja ich weiss ich übertreibe mit meiner Fantasie ganz leicht – kann dem lieben Geburtstagskind ganz schön auf den Keks gehen. Wer darf nun was mit wem oder wo? Ja, auch ich hatte eine Allergie gegen Erdbeeren und habe nach wie vor eine gegen Pollen. Die geballte Allergievelfalt macht es aus! Der Druck stieg ins Unermessliche, als jemand die Idee hatte, sämtliche Verpackungen aus dem Kübel zu kramen, um eventuell versteckte, kleinste Mengen von Unverträglichem nachzulesen. Nach drei Stunden wurden die zwar teilweise hungrigen, aber gesunden Kinder wieder abgeholt. Eine Stunde später auch Jessie und Sylvia, die wir schlicht im sterilen Badezimmer vergessen haben. Und so kam es, wie es kommen musste. Eltern und Grosseltern assen die köstlichen Hotdogs und den süssen, mit Erdbeeren und Nüssen gespickten Kinderkuchen, schleckten an den Caramelstengeln bis uns schlecht wurde. Ich bin froh, habe ich keine eigenen Kindergeburtstage mehr. Notiz an die organisierenden Eltern: vorab Exceltabelle erstellen.

Herzlich

Peter Kuster

Wichtige Telefonnummern:

Praxisgemeinschaft Steinen AG, Herrengasse 8	
Dr. med. Annette Parry	041 832 22 88
Dr. med. Manuela Auf der Maur	
Hausarztpraxis Steinen, Dr. med. Monica Costache	041 832 14 48
Dr. med. dent. Albertini Maria, Postplatz 3	041 832 11 88
Spital Schwyz	041 818 41 11
Spitex Region Schwyz	041 810 12 12
Gemeindeverwaltung	041 833 81 00
Katholisches Pfarramt Steinen	041 832 13 28
Reformiertes Pfarramt Brunnen	041 820 18 86
Verein Sterbebegleitung Arth-Goldau und Region	079 969 13 19
Erziehungsberatung	041 811 06 07
Jugendberatung	076 522 06 26
Ambulanz	144
Polizei	117
Feuerwehr	118
Ärztliche Notfall-Nr.	0840 71 71 71

B

Weingut Toni und Ursi Broch
Steinertalweg 26, 6422 Steinen
Telefon 041 832 25 81
Mobile 079 381 25 18
ursibroch@bluewin.ch

- › Eigenproduktion
- › Rotwein › Edelbrände
- › Degustationen
- › Events

Öffnungszeiten:
jeweils samstags, 11 bis 13 Uhr
oder nach telefonischer Vereinbarung

Steinertal

Dorfbäckerei - Büeler

Laden - Husmatt: +41 41 832 13 71
Laden - Hofstatt: +41 41 832 02 24
Telefon - Produktion: +41 41 833 13 71

E-Mail: info@dorfbecksteinen.ch
Homepage: www.dorfbecksteinen.ch



SYVA Swiss AG | Schwyzerstrasse 15 | 6422 Steinen
Tel. 041 832 29 29 | www.syva.ch

Grosse
Auswahl an
Handtaschen +
Portemonnaies



Besuchen Sie uns
«i üsem Lädeli» und lassen
Sie sich von uns beraten.

Öffnungszeiten: Mo-Do: 8-11.30 Uhr / 14-17 Uhr
Fr: 10-12 Uhr / Nachmittag geschlossen
Sa geschlossen
🅑🅓 Parkplatz vor dem Ladeneingang



**Husistein
Haustechnik-Sanitär GmbH**

Marcel Husistein • Umbau, Neubau, Kundendienst
Räbengasse 6 • 6422 Steinen • Telefon 079 923 21 56
info@husistein-haustechnik.ch

30. Geburi

30 Jahre Filiale Steinen.

Wir feiern unser 30-jähriges Bestehen und
danken für Ihr langjähriges Vertrauen!

Gasser
ELEKTRO + ELEKTRO-MARKT

Neue Homepage der Gemeinde Steinen

Ab sofort ist die neu gestaltete und überarbeitete Homepage der Gemeinde erreichbar. Die Homepage wurde inhaltlich und gestalterisch komplett überarbeitet. Ein Augenmerk wurde auf eine übersichtliche und kundenfreundliche Gestaltung gelegt.

Neu – aber warum?

Mehrere Gründe führten zum Entscheid, eine komplett neue Homepage aufzubauen. Ein Hauptgrund war, dass die bisherige Homepage der Gemeinde Steinen in die Jahre gekommen war. Die Grundstruktur stammte aus dem Jahr 2004 und wäre somit bald 20 Jahre alt geworden. Ein beachtliches Alter für eine Homepage!

Über die Jahre sind zudem auch die Dienstleistungen der Gemeinde vielfältiger geworden und die Ansprüche an eine Gemeindeforum gestiegen. Diesen Ansprüchen konnte die bisherige Homepage der Gemeinde nicht mehr gerecht werden.

Der Veranstaltungskalender war technisch veraltet und funktionierte nicht mehr. Auch für das bestehende Raumreservationssystem musste eine Nachfolgelösung gesucht werden, da aufgrund des Alters die Wartung und Weiterentwicklung der Software von der Betreiberfirma eingestellt wurde. Die neue

Homepage bietet neben einem zeitgemässen Auftritt auch die rechtlichen Voraussetzungen, welche heute an eine Homepage der öffentlichen Verwaltung gestellt werden. Zudem kann je nach Bedürfnis der Gemeinde die Homepage modular erweitert werden.

Design

Die Homepage präsentiert sich in einem frischen und modernen Design. Das seit dem 1. Januar 2023 bestehende Corporate Design der Gemeinde Steinen wurde auch bei der Gestaltung der Homepage berücksichtigt und rundet das Erscheinungsbild der Gemeinde Steinen ab. Neu ist auch die responsive Programmierung, womit sich die Auflösung und Darstellung der Homepage auf das jeweilige Gerät (Computer, Tablet, Smartphone usw.) automatisch anpasst.

Online-Schalter ausgebaut

Die Kundinnen und Kunden der Gemeinde Steinen profitieren durch die neue Homepage von einem breiten Angebot an digitalen Dienstleistungen. Der Online-Schalter lädt dazu ein, Behördengänge online zu erledigen. Neben dem digitalen Angebot ist die Gemeindeverwaltung auch weiterhin gerne am Schalter oder Telefon persönlich für Sie da.

Anlässe

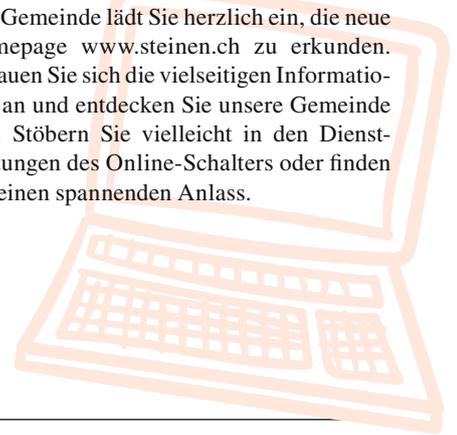
Ein Veranstaltungskalender zeigt den Homepagebesucherinnen und -besuchern die anstehenden Anlässe in Steinen. Die Veranstaltungen mit allen wichtigen Details werden direkt durch die Organisatoren auf der Homepage erfasst.

Raumreservierungen bald auch online

Die Reservation von gemeindeeigenen Räumlichkeiten wird ebenfalls schon bald auf der Homepage möglich sein. In einigen Monaten können die Belegungen der Räumlichkeiten überprüft und Reservationen online getätigt werden.

Ein Besuch lohnt sich

Die Gemeinde lädt Sie herzlich ein, die neue Homepage www.steinen.ch zu erkunden. Schauen Sie sich die vielseitigen Informationen an und entdecken Sie unsere Gemeinde neu. Stöbern Sie vielleicht in den Dienstleistungen des Online-Schalters oder finden Sie einen spannenden Anlass.



Jodelklänge und Historisches am Willkommensanlass

Alle zwei Jahre lädt die Gemeinde Steinen Neuzugezogene zum Willkommensanlass ein. Während die Veranstaltung im Jahr 2021 noch mit Corona-Sicherheitsauflagen durchgeführt werden musste, ging in diesem Jahr der wertschätzende Abendanlass am 16. Juni wieder im gewohnten Rahmen über die Bühne. Knapp 30 Erwachsene und Kinder folgten der Einladung, die im Mai an 290 Menschen gerichtet war.

Kulturelle und historische Vielfalt

In diesem übersichtlichen Kreis begrüsst Gemeinderat Phil Eicher nach dem beschwingten Auftakt der Jodlerinnen «JodelstimmigSteinä» die teilnehmenden Gäste und Behördenmitglieder. Seine Ausführungen stellten die breite Vielfalt der Steiner Kultur ins Zentrum. Im Anschluss ermöglichte Martina Kälin vom Staatsarchiv Schwyz dem interessierten Publikum einen spannenden Einblick in die historischen Begeben- und Besonderheiten des Stauffacherdorfes.



Willkommensanlass in der Aula in Steinen.

Steinen lebt vom Mitwirken

Gemeindepräsident Paul Betschart nutzte danach die Gelegenheit, über das Gemeindeleben zu berichten und die Behördenmit-

glieder vorzustellen. Ein zweites Mal ertönten Jodelklänge, bevor Michael Merz – seines Zeichens Präsident der Steiner Vereine – den Neusteinerinnen und Neusteinern eine Übersicht zu den zahlreichen Vereinen in unserer Gemeinde vermittelte.

Nach dem offiziellen Teil war gemütliches Beisammensein bei einem Umtrunk mit Häppchen angesagt. Dabei fanden angeregte Gespräche unter den Gästen und mit den Behördenmitgliedern statt.

Eine gelungene Sache

Auch dank der tatkräftigen Unterstützung der Jungwacht Steinen im Service und beim Einrichten durften alle Teilnehmenden einen abwechslungsreichen und kurzweiligen Abend erleben. Die Gemeinde Steinen konnte sich in diesem Rahmen optimal präsentieren und den Neuzugezogenen diverse Anknüpfungspunkte bieten, an der kulturellen Vielfalt und am bunten Dorfleben mitzuwirken und teilzunehmen.

Auskunft: Gemeinderat Phil Eicher

TERRA ALL-IN-ONE-PC 2405 HA GREENLINE

- Intel® Core™ i5-12500 Prozessor
- 1 TB - SSD
- 8 GB RAM-Speicher
- Windows 11 Pro
- 60.5 cm (23.8") Non-Touch, 1920 x 1080 Full-HD Display
- Wi-Fi 6, Bluetooth 5.2
- Mikrofon, Lautsprecher
- Intel® UHD-Grafik 770

Perfekt auch für das Homeoffice



hema computersysteme ag

breitenstrasse 31, 6422 steinen, + 41 (0)41 833 88 88



Paul Auf der Maur AG
Frauholz-Kieswerk
Frauholzstrasse 64
6422 Steinen
Telefon 041 832 13 30

Tiefbau, Abbruchmaterial- Aufbereitung,
Transporte von Kies, Aushub, Beton und
Personentransporte im
öffentlichen Verkehr



ALLESIMLOT

Support für Neues

Armon Saluz

041 832 19 81

079 341 58 15

Bitzistrasse 14

info@alles-im-lot.ch

6422 Steinen

www.alles-im-lot.ch

IHRE UNTERSTÜTZUNG FÜR:

Einzel- & Team-Coaching für Privatpersonen wie auch Firmen

Verkauf von Immobilien

Handling mit Behörden (Steuern, Ergänzungsleistungen etc.)

Willensvollstreckungen

Klausur des Gemeinderates auf dem StooS

Am 23./24. Juni 2023 führte der Gemeinderat eine zweitägige Klausur auf dem StooS durch. Ziel der Klausur war, Strategieentwicklungen in verschiedenen Bereichen auszuarbeiten sowie Projekte anzustossen.

Sieben Themenblöcke im Fokus

Zwei ganze Tage widmeten sich die Ratsmitglieder intensiv den folgenden sieben Themenblöcken: Überarbeitung Parkplatzreglement, Nutzungsplanung Sägel/Lauerzersee, Kinderbetreuungsgesetz, Weiterentwicklung Camenzind-Liegenschaft, Machbarkeitsstudie Entsorgungsstellen, Mietwertpotential-Einschätzungen der Gemeindeliegenschaften sowie der (Weiter-)Entwicklung der Immo-



Der Gemeinderat führte seine Klausur in der StooS Lodge durch.

bilienstrategie. Zu einzelnen Themen lud der Gemeinderat auch Gastreferenten ein, welche durch ihre Fachexpertisen wichtige Informationen und Inputs einbringen konnten. Die Ergebnisse und Erkenntnisse aus der Klausur

fließen nun in die jeweiligen Planungen der einzelnen Projekte und Geschäfte ein.

Auskunft:
Gemeindepräsident Paul Betschart

KITA MYTHENAND

Neues Betreuungsangebot für Babies und Kinder

An der Breitenstrasse 4 entsteht in Steinen ein neues Betreuungsangebot für Babies und Kinder bis und mit Kindergarten.

Das Angebot der Tagesstruktur – Montag bis Freitag von 6.30 Uhr bis 18.15 Uhr – ermöglicht berufstätigen Eltern ihren Arbeitsalltag abzudecken. Die Betreuung kann auf den ganzen Tag sowie auf Halbtage aufgeteilt werden. Der Tagstarif ist dem Einkommen der Eltern angepasst. Die Kinder erfahren und erleben

ein gutes soziales Miteinander in der Gruppe. Sie lernen Rücksicht zu nehmen, sich mitzuteilen und auszudrücken, für sich einzustehen sowie Schritt für Schritt selbständiger zu werden. Während der Woche gibt es verschiedene Tagesangebote wie: Singen und Rhythmik, Werken, Kochen und Geschichten hören. Im grossen Garten gibt es viel Bewegung und Natur und auf gemeinsamen Spaziergängen wird die Umgebung erkundet. Der interessierten Bevölkerung wird an den Eröffnungstagen im September gezeigt, wo die Kita zu Hause

ist und wie das ehemalige Bauernhaus mit Garten liebevoll, nach den Bedürfnissen der Kinder, eingerichtet ist. Das fachlich geschulte Betreuungsteam führt die Kinder, Eltern sowie alle Interessierte durch die Räumlichkeiten. Gerne vereinbaren wir mit Ihnen ab Juli 2023 individuelle Besichtigungstermine! Rufen Sie uns einfach an für weitere Auskunft. Telefon 079 372 37 52 oder auch www.kita-mythenand.ch.

Luzia Wiget

ALTERS- UND PFLEGEZENTRUM AU

Herzlichen Glückwunsch zum 90. Geburtstag

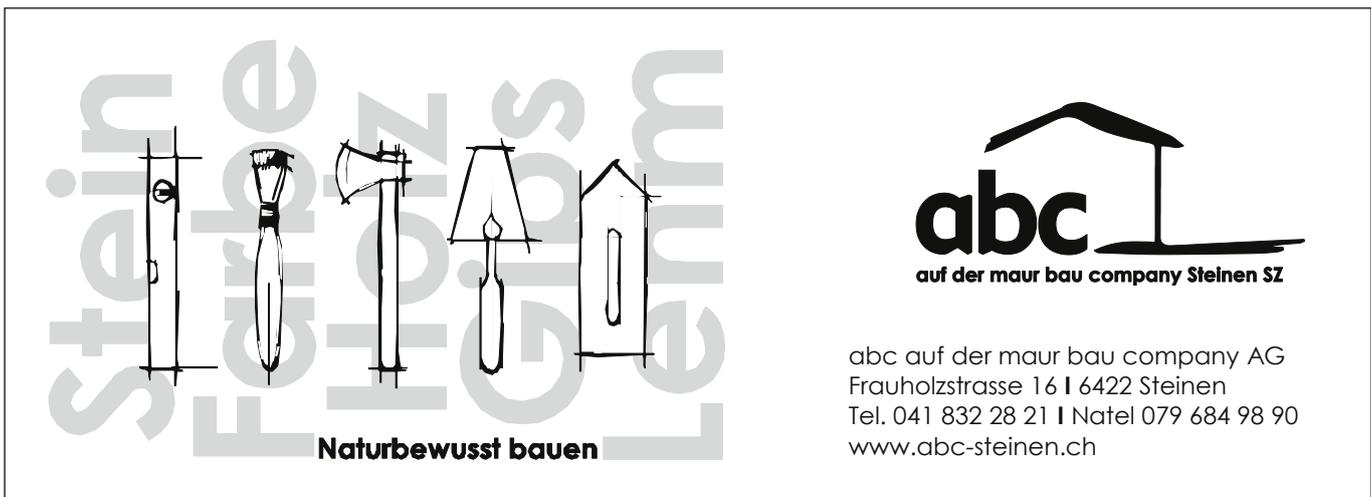
Am 16. Juni 2023 konnte Anton Weber bei guter Gesundheit seinen 90. Geburtstag feiern. Er durfte den besonderen Tag bei guter Gesundheit geniessen und zahlreiche Gratulationen entgegennehmen.

Wir gratulieren dem Jubilaren von Herzen zu seinem runden Geburtstag und wünschen ihm alles Gute, viel Glück und Gesundheit.

Marie-Therese Sommerhalder



Von links: Paul Betschart, Gemeindepräsident; Marie-Therese Sommerhalder, Geschäftsführerin; Olga Cotoi, Leiterin Pflegegruppe 1 und Markus Marty, Verwaltungsrat freuen sich mit Anton Weber.



HORAT Plattenbeläge GmbH
STOREN-Service

Frauholzstrasse 40
6422 Steinen

Platten:
078 672 46 98
erwin@horat-steinen.ch
Storen:
079 339 17 97
erich@horat-steinen.ch

www.horat-steinen.ch

Fusspflege
Susanne

DIE FÜSSE TRAGEN SIE DURCHS LEBEN.

- KOSMETISCHE FUSSPFLEGE für schöne, gepflegte Füsse
- FRENCH PEDICURE ein echter Hingucker

Susanne Marktler
Herrengasse 15 A, 6422 Steinen, 079 695 68 36
www.fusspflege-susanne.ch

**Der Weg ist das Ziel.
Beschreiten wir ihn gemeinsam.**

Marcel Reichlin, Versicherungs- und Vorsorgeberater
T 041 819 79 05, marcel.reichlin@mobiliar.ch

Generalagentur Schwyz
Stephan Annen
Schmiedgasse 30, 6430 Schwyz
mobiliar.ch/schwyz

die Mobiliar

PRIMARSCHULE

Pizzabacken mit Felix

Felix ist nach Rom gereist

Wir sind mit Felix in seine Geschichten eingetaucht und haben viele schöne Sachen erlebt. Als Erinnerung haben wir Pizzas im Raclette-Öfeli gebacken. Zuerst haben wir Mozzarella, Ananas, Salami, Schinken, Tomaten, Champignons und Peperoni geschnitten. So war die Auswahl gross. Uns hat es sehr geschmeckt. Wir hatten viel Spass und genossen es, diese Mittagspause mit der Klasse zu verbringen. Wir sind mit Felix noch weitergereist und hatten noch viele coole Erlebnisse.

Grüsse Klasse 3B,
Yara und Emily



PRIMARSCHULE

Rätselspass

Jede Zahl steht für einen Buchstaben im Alphabet. Nimm ein leeres Blatt Papier und einen Bleistift. Übersetze die Zahlen der Reihe nach und schreibe die gesuchten Wörter auf. Die Auflösung findest du auf Seite 27.

Viel Spass!

- Wort 1** 19-15-14-14-5
- Wort 2** 16-1-12-13-5
- Wort 3** 19-1-14-4-2-21-18-7
- Wort 4** 19-20-18-1-14-4-11-15-18-2
- Wort 5** 19-15-13-13-5-18-14-1-3-8-20
- Wort 6** 19-15-14-14-5-14-19-3-8-9-18-13
- Wort 7** 2-1-4-5-8-1-14-4-20-21-3-8
- Wort 8** 10-1-11-15-2-19-13-21-19-3-8-5-12-14

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26

PRIMARSCHULE

Vasarely

Ein Kunstprojekt in schwarzweiss und bunt

Im bildnerischen Zeichnen lernten wir den ungarischen Künstler Victor Vasarely (1906–1997) kennen. Er arbeitete zunächst in einer Werbeagentur und bekam dadurch mehr und mehr Interesse an grafischen Mustern und Raumillusionen. 1930 wanderte Vasarely nach Frankreich aus, wo er unter anderem das «Renault»-Logo erfand. Ab 1944 experimentierte er mit geometrischen Figuren und perspektivischer Linienführung.

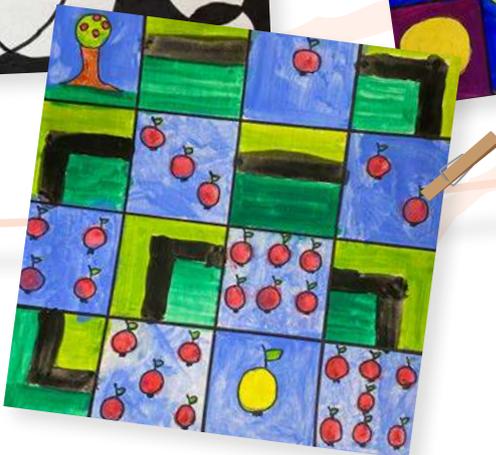
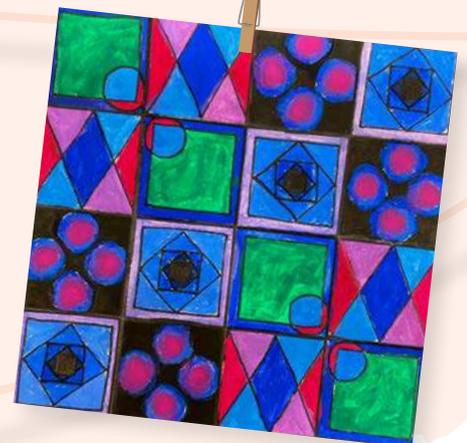
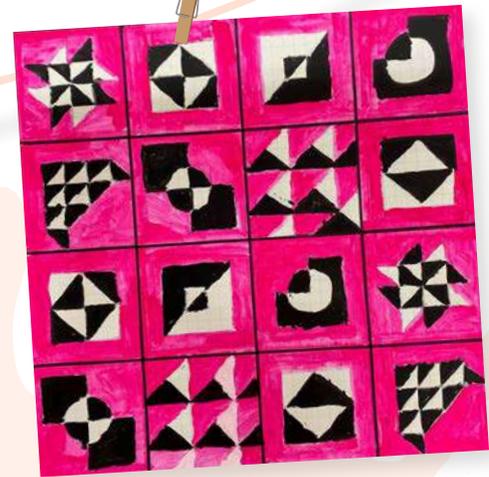
Vasarely gründete die Op Art (Optical Art), was ein Zusammenspiel verschiedener geometrischer Muster und Raumillusionen bedeutet. Sein wohl bekanntestes Werk heisst «Zebra». Zunächst arbeitete er ausschliesslich mit schwarz und weiss, später wurden seine Bilder jedoch sehr bunt.

Die Schüler gestalteten mit Zirkel, Geodreieck und Filzstiften schwarzweisse Bilder. Im Anschluss experimentierten sie mit einfachen, geometrischen Figuren, die sie drehen, übereinanderlegten, veränderten und zum Schluss farbig ausmalten.

Imelda Reichlin, 5A



Zebra – Victor Vasarely



SCHULE



PRIMARSCHULE

Schweizerischer Vorlesetag

Leseförderung

Der Schweizer Vorlesetag ist ein jährlich stattfindender, nationaler Aktionstag. Am Mittwoch, 24. Mai fand dieser Anlass zum fünften Mal schweizweit statt. An unserer Schule durften sich alle Erst- und Zweitklässlerinnen und Zweitklässler je zwei verschiedene Geschichten anhören.

Wir bedanken uns bei den engagierten Lehrerinnen der ersten und zweiten Klassen für diese Leseförderung.

Sandra Marinaro und Ursina Michel,
Bibleitung

PRIMARSCHULE UND MPS

Ferienplan Schuljahr 2022/2023

	 Primarschule Steinen	MPS Steinen  Bezirksschulen Schwyz
Montag, 21. August 2023	1. Schultag im Schuljahr 2023/2024	
Freitag, 29. September 2023	Schulinterne Weiterbildung - schulfrei	
Samstag, 30. September bis Sonntag, 15. Oktober 2023	HERBSTFERIEN	
Mittwoch, 1. November 2023	Allerheiligen - schulfrei	
Donnerstag, 7. Dezember 2023	Unterricht	Religionstag - schulfrei
Freitag, 8. Dezember 2023	Maria Empfängnis - schulfrei	
Samstag, 23. Dezember 2023 bis Sonntag, 7. Januar 2024	WEIHNACHTSFERIEN	
Freitag, 19. Januar 2024	Erster Fasnachtstag Steinen Vormittag: Unterricht/Nachmittag: schulfrei	
Donnerstag, 8. Februar bis Mittwoch, 14. Februar 2024	Schmutziger Donnerstag/Brückentag/ Güdelmontag/Güeldienstag/Aschermittwoch - schulfrei	
Samstag, 24. Februar bis Sonntag, 3. März 2024	SPORTFERIEN	
Montag, 18. März 2024	Schulinterne Weiterbildung - schulfrei	Schulinterne Weiterbildung, Religionstag - schulfrei
Dienstag, 19. März 2024	Josefstag - schulfrei	
Freitag, 29. März bis Montag, 1. April 2024	Ostern - schulfrei	
Freitag, 5. April und Samstag, 6. April 2024	Elternbesuchstage	
Samstag, 27. April bis Sonntag, 12. Mai 2024	FRÜHLINGSFERIEN	
Montag, 20. Mai 2024	Pfingstmontag - schulfrei	
Donnerstag, 30. Mai und Freitag, 31. Mai 2024	Fronleichnam/Brückentag - schulfrei	
Freitag, 5. Juli 2024	Letzter Schultag im Schuljahr 2023/2024	
Samstag, 6. Juli bis Sonntag, 18. August 2024	SOMMERFERIEN	
Montag, 19. August 2024	1. Schultag im Schuljahr 2024/2025	



PRIMARSCHULE UND MPS

Kochevent

Juhui, wir kochen gemeinsam!

Die Schülerinnen und Schüler jubelten, als sie Ende März im DaZ (Deutsch als Zweitspracheunterricht) erfuhren, dass sie gemeinsam mit den Oberstufenschülerinnen und -schülern der Klasse A2.1 im Juni kochen dürfen. Während den nächsten Wochen plante Frau Hunsperger (WAH-Lehrerin Oberstufe) gemeinsam mit den Schülerinnen und Schülern ein leckeres Menü und im DaZ wurde fleissig der passende Wortschatz geübt.

Am 13. Juni wurden die DaZ Schülerinnen und Schüler nach der Pause herzlich in der

Schulküche von Frau Hunsperger und den Oberstufenschülerinnen und -schülern empfangen. Schnell fanden sich die eingeteilten Zweierteams und bald legte sich die anfängliche Scheu und die Kochteams waren eifrig mit dem Zubereiten des Dreigangmenüs beschäftigt. Es wurde ein Salatbuffet und eine Tomatensauce zubereitet, Pouletfleisch paniert, Spaghetti gekocht und die Schoggi-stengeli sorgfältig in Blätterteig eingewickelt. Die sprachliche Verständigung fand auf kreative Art mit Worten, Gesten und bei Bedarf mit der Unterstützung vom Translatorprogramm mit dem iPad statt.

Bald erfüllte ein wundervoller Duft die Küche. Kurz vor 12 Uhr sassen alle an den liebevoll gedeckten Gruppentischen und genossen das feine Mittagessen. Nach dem Dessert räumten alle gemeinsam die Küche auf, bevor es Zeit war, sich zu verabschieden. Es war ein sehr gelungenes Event mit einem grossen Engagement aller Beteiligten! Deshalb ein herzliches Dankeschön an Frau Hunsperger, die Klasse A2.1 und alle eifrigen Köchinnen und Köche der DaZ Gruppe!

Ruth Lötscher,
Lehrperson DaZ

PRIMARSCHULE UND MPS

Ehrungen

Auch in diesem Schuljahr durften etliche Lehr- und Fachpersonen der Primarschule und MPS ihr Dienstjubiläum feiern.

Primarschule

- Sandra Marinaro
- Thomas Inderbitzin
- Barbara Marty
- Laura Auf der Maur
- Sarah Bucher

- 30 Jahre
- 20 Jahre
- 10 Jahre
- 10 Jahre
- 10 Jahre

MPS

- Reto Jäger
- Gregor Moser
- Markus Schwarz
- Stefan Fähndrich
- Tobias Weber

- 25 Jahre
- 20 Jahre
- 15 Jahre
- 10 Jahre
- 10 Jahre

Es freut uns, dass ihr uns treu geblieben seid, und wir bedanken uns herzlich für euren unermüdlichen Einsatz!



PRIMARSCHULE UND MPS

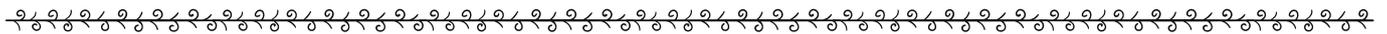
Verabschiedungen

Am Ende des Schuljahres verabschiedeten wir uns von verschiedenen Mitarbeitenden der Schulen Steinen.

Nach 24 Unterrichtsjahren im Fach TTG (Technisches und Textiles Gestalten), entschied sich Ursula Zurkirchen für ihre wohlverdiente Frühpension. Zudem beendete Angela Schilter ihre Arbeit als Schulische Heilpädagogin nach 14 Jahren.

An der MPS Steinen verliessen uns Raphael Bartlomé und Tobias Weber. Raphael Bartlomé war in den letzten neun Jahren als Klassenlehrperson im A und B tätig. Er wechselte seine Anstellung in seinen Wohnkanton, Zürich. Unser Sportlehrer, Tobias Weber, wirkte während der letzten 10 Jahre in seinem Fachbereich. Auf das kommende Schuljahr hat er eine Anstellung auf der Sek II ebenfalls in seinem Wohnkanton gefunden.

Die beiden Teams der Primarschule und Mittelpunktschule Steinen wünschen ihnen allen einen guten Start am neuen Ort oder in der neuen Situation und viel Freude. Wir bedanken uns von Herzen für die geleistete Arbeit an unseren Schulen.



MPS

Frühlingssporttag

Am 23. Mai 2023 fand der Frühlingssporttag der MPS Steinen statt, bei dem Leichtathletik-Wettkämpfe, Spiel und Spass im Zentrum standen.

Nachdem der Sporttag im letzten Schuljahr 2021/22 aufgrund des Wetters buchstäblich «ins Wasser gefallen» ist, wurde in diesem Jahr ein neuer Versuch gestartet. Am Dienstagmorgen des 23. Mai versammelten sich deshalb die Schülerinnen und Schüler und Lehrpersonen der MPS auf der Sportanlage Wintersried in Ibach, um einen sportlichen Tag zu verbringen.

Der Sporttag wurde in zwei Teile aufgeteilt, wobei am Morgen Leichtathletik-Einzelwettkämpfe und am Nachmittag spannende Klassenspiele ausgetragen werden sollten. Im Leichtathletik-Teil am Morgen massen sich die Schülerinnen und Schüler in den Disziplinen Sprint, Weitsprung, Hochsprung, Ballwurf und 12-Minuten-Lauf. Gemeinsam mit ihrer Klasse rotierten die Jugendlichen von einer Disziplin zur nächsten. Gemessen wurden die Schülerinnen und Schüler jeweils mit den Mitschülerinnen und Mitschülern der gleichen Jahrgangsstufe, wobei Mädchen und Jun-



gen getrennt rangiert wurden. Die Jugendlichen zeigten viel Ehrgeiz und Wettkampfgeist, auch wenn ihnen der Morgen viel Energie abverlangte. Die Bestleistungen der Leichtathletik-Einzelwettkämpfe konnten folgende Schülerinnen und Schüler verzeichnen:

Jungen

1. OS: Reichlin Tim
2. OS: Gwerder Danilo
3. OS: Berchier Finn

Mädchen

1. OS: Casagrande Livia
2. OS: Affentranger Linda
3. OS: Deck Laura



Die Siegerinnen und Sieger wurden für ihre Erfolge mit einem kleinen Preis geehrt – herzliche Gratulation!

Die für den Nachmittag geplanten Klassenswettkämpfe (Fussball- und Beachvolleymatches, Geschicklichkeit) konnten leider nicht durchgeführt werden, da das Wetter einen Strich durch die Rechnung machte. Trotz des Wetterpechs in der zweiten Tageshälfte kann auf einen erfolgreichen, freudigen und spassigen Tag zurückgeblickt werden.

«Wie die Schülerinnen und Schüler sich gemeinsam über gute Leistungen gefreut und wie sie sich angefeuert haben, war sehr schön zu sehen. Die tolle Stimmung auf der Anlage wurde aufgrund der heftigen Gewitterzelle zwar kurzzeitig etwas getrübt, doch den positiven Eindrücken dieses sportlichen Tages konnte auch der Regen nichts anhaben», freut sich G. Moser abschliessend (Lehrperson und OK Sporttag).



Caroline Anderrüthi



MPS

Schnupper- und Berufswahltag der 1. Oberstufe

Am 25. und 26. Mai 2023 stand bei der 1. Oberstufe die Berufswahl im Mittelpunkt. Die Schülerinnen und Schüler absolvierten am Schnuppertag eine eintägige Schnupperlehre und besuchten am Berufswahltag verschiedene Betriebe in Steinen.

Für den Schnuppertag am 25. Mai organisierten alle Schülerinnen und Schüler selbstständig eine eintägige Schnupperlehre. Die Erfahrungen waren insgesamt sehr positiv

und es konnten alle gewisse Erkenntnisse für die zukünftige Berufswahl aus dem Schnuppertag ziehen. Im Grossen und Ganzen kann man sagen, dass es ein spannender und lehrreicher Tag war.

Der Berufswahltag am 25. Mai wurde in Zusammenarbeit mit dem Gewerbeverein Steinen organisiert. Die Jugendlichen haben sich nach ihren Interessen aufgeteilt und sich in diesen Gruppen für vier Betriebe, die sie besichtigen wollten, entschieden. In diesen Betrieben wurden die Schülerinnen und

Schüler über die jeweiligen Berufe informiert und konnten so an einem Tag direkt vier unterschiedliche Berufe etwas genauer unter die Lupe nehmen. Nebst den Informationen durften natürlich auch Fragen gestellt werden und oft konnten die Jugendlichen sogar selber kleinere Arbeiten erledigen und so auch schon gewisse praktische Erfahrungen in diesen Berufen machen.

Caroline Anderrüthi

MPS

Schweizerischer Schulsporttag 26. Mai in Baden/Brugg

Wie jedes Jahr fanden im April kantonale Ausscheidungsturniere in verschiedenen Sportarten wie beispielsweise Unihockey, Volleyball oder Handball statt. Erfreulicherweise konnten die Mädchen der 2./3. Oberstufe der MPS Steinen das kantonale Volleyballturnier für sich entscheiden, was dann auch gleichbedeutend mit der Qualifikation für den schweizerischen Schulsporttag im Kanton Aargau war.

Mit viel Vorfreude auf einen interessanten Tag machten sich Cristina Vetti, Céline Lüönd, Noelia di Claudio, Simona Abegg (alle 3. OS), Sina Wipfli und Laura Nussbaum (2. OS) auf den Weg nach Würenlingen/Siggenthal (AG). Nach kurzem Einwärmen und taktischen Besprechungen ging es als erstes gegen das Team aus dem Tessin. Leider endete das Spiel mit einer knappen Niederlage. Auch die weiteren Gruppenspiele wurden allesamt, teilweise sehr knapp, verloren. Die Konkurrenz war spürbar besser als am kantonalen Ausscheidungsturnier. So beendeten die Mädchen das Turnier schliesslich auf dem 21. Platz von insgesamt 25 Teams. Obwohl das Team einige Niederlagen verdauen musste, werden mit Sicherheit die positiven Erlebnisse dieses Tages in den Köpfen der Schülerinnen bleiben.

Gregor Moser



JUNGWACHT UND BLAURING

Füürnacht

Und schon war es wieder so weit! Die alljährliche Füürnacht stand vor der Tür!

Nach dem Verschieben der Füürnacht fand sie dann schliesslich am 22. April statt. Die Blauringmädchen und die Jungwächter versammelten sich am Nachmittag auf dem Roten Platz, um gemeinsam einen schönen Abend zu geniessen. Doch zuerst stand ein

Cluedo auf dem Programm. Dazu wurden die Kinder in sechs Gruppen eingeteilt und anschliessend in ihre verschiedenen Bases gebracht, um danach mit dem Spiel zu beginnen. Nach diesem intensiven Spiel versammelte sich der Blauring und die Jungwacht zusammen mit den Jublinis unter dem Bogen, um gemeinsam zum Feuer zu gehen. Es wurde grilliert, gespielt und gelacht. Als

es schliesslich dunkel war, wurde das Feuer angezündet. Ein wahnsinniges Bild entfachte! Später liefen alle zusammen zurück unter den Bogen und damit war der wunderbare Scharanlass auch schon wieder vorbei.

Samira Annen und Regina Reichlin

Der gestiefelte Kater: der letzte Wunsch

Freitag, 7. Juli 2023



GIBELCHRISNER PRÄSIDENTEN-CLUB

Das Open Air Kino steht vor der Tür

Die fünfte Ausgabe des Open Air Kino Steinen steht bevor. Die beiden Filme «Der gestiefelte Kater: Der letzte Wunsch» und «Der schwarze Tanner» flimmern an den Abenden vom Freitag, 7. und Samstag, 8. Juli 2023 über die Leinwand auf dem vorderen Postplatz.

20.30 Uhr zeigen dann die Jungtambouren der Trommelschule Steinen ihr Können mit einem abwechslungsreichen Konzert. Das Open Air Kino findet bei jeder Witterung ausser Sturm statt. Aktuelle Informationen zum Open Air Kino und all unsere grosszügigen Sponsoren und Gönner finden Sie auf gibelchriesner.ch/openairkino.

Lucas Schnüriger

Der schwarze Tanner

Samstag, 8. Juli 2023



Dank der grosszügigen Unterstützung von zahlreichen Sponsoren ist der Eintritt zu diesem besonderen Ereignis für alle frei. Die Besucher müssen lediglich ihre eigenen Sitzgelegenheiten mitbringen, um es sich gemütlich zu. Bei unsere Festwirtschaft kann man sich bestens mit Essen vom Grill, Getränken und Snacks versorgen.

Die Filme starten jeweils nach Sonnenuntergang, doch die Festwirtschaft öffnet bereits ab 18 Uhr. Zusätzlich gibt es an beiden Abenden musikalische Unterhaltung. Am Freitag sorgen ab 20 Uhr das Flex-Orchester und Schwyzerörgeli der Musikschule Steinen-Lauerz für Stimmung. Am Samstag um

STEINEN TOURISMUS

Gästeevent

Am 3. Juni fand der Gästeevent «Musignuss mit JodelStimmig Steinä» des Tourismusvereins Steinen statt.

Wie bereits an der GV angekündigt und auf der Homepage aufgeschaltet, lud der Tourismusverein zum ersten Gästeevent in diesem Jahr ins Baumfigurenkabinett ein. Ab 12.30 Uhr trafen sich Jodel-Interessierte im Baumfigurenkabinett, wo sie von Doris Neukom und ihrem Team mit einem feinen Apéro riche verwöhnt wurden. Das schöne Wetter und die vielen guten kalten und warmen

Naschereien luden zum Verweilen an diesem lauschigen Platz ein. Der Höhepunkt war dann der Auftritt der JodelStimmig Steinä, die mit ihren Liedern und Jodelstücken das Publikum begeisterten. Der Verein JodelStimmig Steinä ist eine bunt zusammengewürfelte Gruppe von Frauen, die Freude am Jodeln und Singen hat und nach einem gemeinsam besuchten Kurs zusammenblieb, um weiter gemeinsam zu singen und jodeln. In drei Blöcken trugen sie den zahlreich erschienenen Gästen schöne Jodel und Jodellieder vor. Es war «Musignuss» pur und die

schönen Stimmen berührten wohl alle Anwesenden. Ein sehr stimmiger und gelungener Gästeevent ging damit am späteren Nachmittag zu Ende. Wir danken der Gastwirtin und JodelStimmig Steinä ganz herzlich.

Carla Wiget

Treppenbauer



IK-Treuhand GmbH

Buchhaltung, Steuern

Rosbergstrasse 33 - CH-6422 Steinen

Telefon +41 41 832 11 42 Mobil +41 79 662 50 80

E-Mail info@ik-treuhand.ch Website www.ik-treuhand.ch

Wir machen für Sie Ihre Steuererklärung!

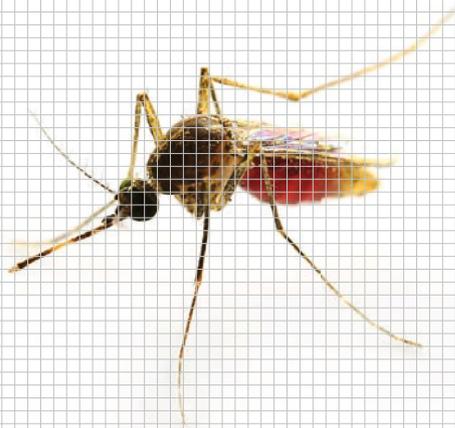
Überlassen Sie uns das Ausfüllen Ihrer Steuererklärung.

Innerhalb von 48 Stunden ausgefüllt an Sie zurück.

PREISE	Lehrlinge:	Fr. 50.-
	Angestellte, Rentner:	Fr. 100.- bis 120.-
	Liegenschaftsbesitzer:	Fr. 160.- bis 180.-

Buchhaltung für KMU!

Bilanz- Erfolgsrechnung mit Abrechnungen Löhne, AHV, BVG, UVG, MwSt. usw.. Rufen Sie uns unverbindlich an.
Weiter Infos unter www.ik-treuhand.ch.



**Insektenschutz-
Gitter**

- Spannrahmen
- Fenster- und Türrollos
- Türplissee
- Drehtüren
- Schiebefenster und -türen
- Lichtschachtabdeckungen
- professionelle Lösung –
dank 20 Jahren Erfahrung

TOPINSEKTO

Topinsekto

Sandro Kälin, 6422 Steinen, T 041 832 05 93

www.topinsekto.org, kontakt@topinsekto.org

STEINER THEATER

Zwei Veteraninnen und zwei mörderische alte Ladys

Am 21. Mai machten sich die zwei langjährigen Mitglieder Esther Meyer und Ursina Michel auf nach Stein (AG) um sich dort zu Veteraninnen des Zentralverband Schweizer Volkstheater (ZSV) ernennen zu lassen.

Veteranin oder Veteran im ZSV kann man werden, wenn man mindestens 30 Jahre aktiv in einem Theaterverein mitgemacht hat. Und das haben Esther Meyer und Ursina Michel mal auf der Bühne und mal hinter der Bühne. All die Jahre waren beide immer sehr aktiv, sei es durch Vorstandstätigkeiten, Soufflieren, Regieassistentz, Kostüme nähen, Mitwirkung bei der Chilbibaar, usw. Die Liste könnte noch endlos weitergeführt werden. Auch dieses Jahr sind sie aktiv bei der aktuellen Produktion dabei: Ursina Michel als Produktionsleiterin und Esther Meyer als Souffleuse.

Aktuell ist das Steiner Theater mitten in den Vorbereitungen seiner neuen Produktion «Arsen und Spitzenhäuben» welches es im Spätherbst auf die Bühne bringt. Das Stück spielt in den 1930 Jahren in Brooklyn, New York und handelt von zwei liebenswerten alten Damen, deren Neffen allerdings nicht gerade der Norm einer anständigen bürgerlichen Familie entsprechen. Einer der Neffen hält sich für den verstorbenen Präsidenten Theodor Roosevelt und ein anderer ist gar ein gemeingefährlicher Schwerverbrecher. Nur der dritte



Veteraninnen des ZSV, Esther Meyer (l.) und Ursina Michel (r.)

Neffe, welcher im Begriff ist, die Tochter des Pastors zu heiraten, scheint nicht missraten zu sein. Im Verlauf des Stücks findet man allerdings heraus, dass auch die zwei Tanten gar nicht so harmlos sind, wie es der Anschein macht. Die Handlung wird zunehmend turbulenter und es gibt nicht weniger als 13 Leichen. Natürlich sind diverse Verwechslungen vorprogrammiert. Die Aufführungen finden im November/Dezember 2023 statt. Für die Inszenierung konnte der Regisseur Peter Inhelder gewonnen werden, welcher 2016 «Pippi Langstrumpf» überaus erfolgreich für das Steiner Theater auf die Bühne inszeniert hatte.

Das Stück enthält rund 14 Rollen und der Probetrieb ist in vollem Gange. Allerdings konnten noch nicht alle Rollen besetzt werden. Es fehlen immer noch zwei Polizisten. Wer also Lust hat, etwas Theaterluft zu schnuppern, aber vorerst statt mit einem «Hamlet» lieber mal mit einer kleinen Nebenrolle starten möchte, ist herzlich eingeladen, sich beim Steiner Theater zu melden.

Weitere Informationen finden Sie auf: www.steiner-theater.ch

Martin Simeon

SPIELGRUPPE LOLLIPOP

Schön isch es gsi!

Wir blicken auf ein tolles, spannendes, farbenfrohes und erlebnisreiches Spielgruppenjahr zurück.

Schon bald startet für einige Kinder ein neues Abenteuer im Kindergarten. Die Leiterinnen der Spielgruppe Lollipop warten jetzt schon gespannt aufs neue Schuljahr und darauf, wenn es wieder heisst: «SCHIFF AHOII!» ... ein neues Abenteuer beginnt. An dieser Stelle bedanken wir uns herzlich für das entgegengebrachte Vertrauen. Es ist uns eine grosse Freude, die Kinder eine Zeit lang in der Spielgruppe begleiten zu dürfen. Wir wünschen allen einen wunderschönen Sommer mit viel Kinderlachen und herz-wärmenden Augenblicken.

Daniela Schönenberger



TAMBOURENVEREIN ARTH-GOLDAU

Zentralschweizerisches Jungtambouren- und Pfeiferfest

23./24. September 2023 in Arth

Jährlich sucht der Zentralschweizerische Tambouren- und Pfeiferverband (ZTPV) einen Organisator für ein Jungtambouren- und Pfeiferfest.

Dieses Jahr hat sich leider trotz intensiven Bemühungen des Verbandes niemand gemeldet. Um nach Corona ein weiteres Jahr ohne Wettbewerb und somit ohne Ziel für die auszubildenden Tambouren- und Pfeifer zu verhindern, haben sich die beiden benachbarten Vereine Arth-Goldau und Steinen zur gemeinsamen Ausrichtung eines Festes entschlossen. Die Konzeption basiert auf dem erfolgreichen Fest von 2018 in Arth. Steinen steuert durch die hohe Anzahl Mitglieder einen entscheidenden Beitrag an Know-How und Helfern bei. Aus zehn Kantonen der Deutschschweiz (AG, BE, BL, BS, FR, LU, NW, SO, SZ, ZG) haben sich über 500 Jungtambouren und -Pfeifer im Alter von 8 bis 19 Jahren angemeldet.

Das Festwochenende

Der Wettbewerb findet am Wochenende vom 23./24. September 2023 auf dem Areal Zwyzgarten sowie in diversen Wettspiellokalen in

Arth statt. Dabei messen sich die Wettspieler in verschiedenen Kategorien im Einzelwettbewerb (Samstag) sowie im Sektionswettkampf (Sonntagmorgen). Am Samstagabend steht das Finale der Einzelwettspiele in der Höchstklasse im Theater Arth sowie in der Turnhalle Zwyzgarten auf dem Programm. Bei den Tambouren präsentieren die zehn Finalisten auf höchstem Niveau zwei Wettspieltvorträge, einmal einen Marsch und einmal eine Komposition. Für alle Wettspieler gibt es einen Einheitspreis. Zusätzlich erhalten die erfolgreichsten Trommler und Pfeifer Zugang zum Gabentempel im Gesamtwert von über CHF 20'000.

Nach den Finalwettspielen um ca. 20.30 Uhr betreten am Samstagabend die beiden organisierenden Tambourenvereine die Zwyzgartenbühne und gestalten nebst dem vereinsübergreifenden Showkorps «Drumpact» die Abendunterhaltung. Als Höhepunkt des Abends gastieren die Tambouren des Rekrutenspiels 2/2023 in Arth. Den guten Beziehungen des OKs zum Kompetenzzentrum Militärmusik ist es zu verdanken, dass die Militärtambouren an einem Samstagabend ihr Konzertprogramm zeigen werden. Die



Zuschauer können einen abwechslungsreichen Unterhaltungsabend mit viel Rhythmus und Show erwarten. Ergänzt wird das Programm durch Bar- und Grillbetrieb auf dem Aussenplatz vor der Turnhalle Zwyzgarten. Die Sektionswettspiele stehen am Sonntagmorgen an. Die verschiedenen Sektionen zeigen ihr Können jeweils an zwei der total 20 Wettspiellokalen. Am Sonntagnachmittag findet der Umzug ab Schulstrasse via Gotthardstrasse und Rathausplatz Arth statt. Am Umzug nehmen insgesamt 30 Sektionen teil. Die Umrahmung machen verschiedene lokale Vereine, zum Beispiel Drumpact oder die Musikgesellschaft Arth. Nach dem Umzug wird das Fest mit der Rangverkündigung in der Turnhalle Zwyzgarten abgeschlossen. Alle Wettspiele und Abendvorstellungen sind öffentlich und können kostenlos besucht werden.



Organisationskomitee des ZJTPF Arth-Steinen 2023. Von Oben Links nach Rechts: Benj Fassbind (Marketing), Marco Fässler (OK-Präsident und Sponsoring), Julian Betschart (Finanzen), Markus Marty (Personal), Patrick Suter (Bau und Logistik), Martin Gräzer (Vizepräsident und Gabentempel), Thomas Marty (Wettbewerb), Adriana Merz (Sekretariat), Jan Andermatt (Gastronomie)

Grosses Engagement in kurzer Zeit

Das Organisationskomitee unter der Leitung vom Arther Tambour Marco Fässler besteht aus Aktivmitgliedern der Tambourenvereine Arth-Goldau und Steinen sowie externen Fachkräften.

Einen solchen Grossanlass in so kurzer Zeit zu organisieren ist mit grossem Aufwand verbunden. Umso erfreulicher ist daher die Unterstützung der Gemeinde Arth und den grosszügigen Gönnern und Sponsoren. Die Goldsponsoren Schwyzer Kantonalbank und Victorinox, die kantonalen Lotteriefonds, die Sponsoren RIWAG Türen AG,

Gasser Elektro-Unternehmung AG, Bauplanung Suter GmbH, Ernst Göhner Stiftung und verschiedene langjährige Gönner machen solch ein Fest überhaupt erst möglich. Auch die vorteilhaften Konditionen zur Benützung der Wettspiellokale, unter anderem Georgsheim und Theater Arth sind erfreulich. Sämtliche Wettspieler übernachten in der Bezirksturnhalle Allmig in Oberarth. Die Verpflegung der Teilnehmenden übernimmt das Altersheim Hofmatt, welches dank der unmittelbaren Nähe effizient und nachhaltig die Teilnehmenden verköstigen wird. Die notwendigen 250 freiwilligen Hel-

fer haben sich innerhalb kürzester Zeit gemeldet. «Das positive Feedback der Gemeinde, der Schulen und Sponsoren sowie die vielen Helfer bestätigen den Entscheid, dieses wunderbare Fest Arth-Steinen23 durchzuführen und entschädigen für den zeitlichen Aufwand. Wir haben die Herausforderung angenommen, innert zehn Monaten ein Fest auf die Beine zu stellen. Wir sind auf Kurs», fasst der OKP Marco Fässler zusammen.

Mehr Informationen entnehmen Sie der Festwebseite www.arth-steinen-23.ch

TAMBOURENVEREIN STEINEN

Tambuure-Tag und Eidgenössisches Wettspiel

Der Tambuure-Tag konnte erfolgreich auch im Jahr 2023 mit schönem Wetter stattfinden und der Tambourenverein Steinen nahm am 28. Eidgenössischen Tambourenfest in Savièse teil.

4. Tambuure-Tag 2023

Am 3. Juni 2023 fand zum 4. Mal der bekannte Tambuure-Tag statt. Mit einer Tagewache am Morgen weckte der Tambourenverein Steinen und machte mit schallenden Klängen durch die Gassen auf sich aufmerksam. Durch die Breitenstrasse und die Rábengasse marschierte der Verein, um die Klänge der Trommel auch am Nachmittag nochmals unter das Stauffacherdorf zu bringen. Kurz nach dem Mittag stellte der Tambourenverein die ganzen Einrichtungen am Postplatz auf. Bühne, Abschränkungen, Bar, Grill und die Festbankgarnituren gehörten dazu. Am späteren Abend konnte der Tambourenverein mit einem Konzert die Zuschauer begeistern. Die aktiven Vereinsmitglieder, wie auch die Jungtambourensektion konnten einige Stücke aus dem aktiven Repertoire zu ihrem Besten geben. Nach dem Konzert, war noch genügend Zeit um Speis und Trank durch den Tambourenverein auf dem Postplatz zu geniessen. Ein weiteres Jahr konnte der Anlass unter besten Bedingungen abgehalten, und das Dorf unterhalten werden.

28. Eidgenössisches Tambourenfest in Savièse

Vom 29. Juni bis 2. Juli fand in Savièse das 28. Eidgenössische Tambouren- und Pfeiferfest statt. Der Tambourenverein Steinen hat sich mehrere Monate auf das Wettspiel vorbereitet, um in der höchsten Stärkeklasse anzutreten. Nicht nur im Sektionswettspiel, sondern auch im Einzelwettspiel suchten einige Tambouren die Herausforderung. An so einigen Wochenenden wurde geübt, und die Trommelkunst verfeinert. Sei es im Einzel



oder in der Sektion, der Tambourenverein Steinen war für das Fest gewappnet und freute sich sehr darauf, die geübte Leistung am Wettspiel zu präsentieren (Resultate folgen in der nächsten Ausgabe).

In der Vorbereitung besuchte uns Fränzi von der SRF-Musikwelle. Für Sie war die Trommel ein noch unbekanntes Instrument. Sie nahm an einer unserer Proben teil und führte einige Interviews mit unseren Vereinskollegen durch. Der entsprechende Beitrag

ist auf der Internetseite der Musikwelle (www.srf.ch/radio-srf-musikwelle) zu finden. Ausserdem Auskunft über die festlichen Aktivitäten und deren Ablauf gab Martin Grätzer in einem Interview an Renate Anderegg ebenfalls für die Musikwelle. Ein toller Beitrag für all jene, die gerne mehr über den Verlauf des Fests und das Instrument «Basler Trommel» an sich erfahren möchten.

Luca Dellapina

Fusspflege Pediküre

Megi Steiner Dorfplatz 7 6422 Steinen
 079 740 60 59 www.fusspflege-megi.ch
 Termine auf Voranmeldung

In jeder Lebensphase...

...an Ihrer Seite!



Erwin Schnüriger

Vorsorge- & Versicherungsberater

erwin.schnueriger@baloise.ch

Telefon 041 832 21 77
 Mobile 079 446 92 74

Büro Steinen
 Steinertalweg 9
 6422 Steinen



Parkplätze zu vermieten

in der Tiefgarage der Husmatt

Auto-PP à CHF 120/Monat

Motorrad-PP à CHF 60/Monat

Die Installation der Ladebox für E-Fahrzeuge ist vorbereitet.

Bei Interesse melden Sie sich bei

K. + K. von Rickenbach-Stiftung
verwaltung@husmatt-steinen.ch
 041 832 00 80 oder 041 832 11 65

ehemals M. Gwerder AG

CUSTOM® AG

Anlasser • Alternatoren • Autozubehör • Fahrzeugteile

Frauholzstrasse 50
 6422 Steinen
www.custom.ch

Tel.: 041 832 11 33
 Fax: 041 832 15 42
steinen@custom.ch

Thule Ski & Velo
 Transportlösungen



Reifen
 Felgen
 Kompleträder



Verkauf
 Montage
 Reifenhotel



Anlasser & Alternatoren



Banner Batterien
 & Zubehör



LUDOTHEK

30 Jahre Ludothek – was für ein Fest

Am 4. Juni 2023 durften wir nach langer Vorbereitung und intensiver Arbeit das 30-jährige Jubiläum der Ludothek gebührend feiern.

Das ganze Primar-Schulhausareal wurde einmal mehr zum Spielplatz für alle. Die vielen Kinder, die wir an diesem Tag begrüßen durften, hatten alle Hände und Füße voll zu tun und die Eltern durften sie einfach mal «gschirren» lassen. Auch die Zaubershow war der Hingucker des Tages. Ein riesiges Dankeschön ans OK des Jubiläums und an alle Helferinnen und Helfer. Ohne euch wäre es nicht möglich gewesen, so ein schönes Fest durchzuführen.

«Züglätä»

Nach wochenlangem Umbau ist die Ludothek am 24. Juni 2023 vom 1. OG wieder ins 2. UG des Schulhaustraktes 2 gezogen. Die Umbauarbeiten können sich sehen lassen. Ein einladender Raum, der keine Wünsche offen lässt – Kommt doch vorbei und schaut euch die «neue» Ludothek an.

Eröffnung/Ludo-Einweihungsapéro

Am 27. Juni war es endlich so weit, die Ludothek durfte ihre Türen in den alten Räumlichkeiten wieder öffnen. Als Dankeschön für die Mithilfe und Unterstützung im Umbau haben wir unsere Mitarbeiter und Sponsoren zu einem Apéro eingeladen, um mit uns auf die neue Ludothek anzustossen.

Cécile Methez



AUSBLICK

11. und 13. Juli

Teilnahme am Ferienpass

Ende August/Anfang September

Besuch in den Kindergärten

30. September bis 2. Oktober

Stand an der Steiner Chilbi

3. November

Dog-Turnier



Das Kutschenmuseum in Euthal vermochte die Kirchenchormitglieder zu begeistern.

KIRCHENCHOR

«... sieh das Gute liegt so nah!»

«Warum auch in die Ferne schweifen, sieh das Gute liegt so nah» - von dieser Binsenwahrheit liess sich unsere Präsidentin Regula Trummer beim Planen des Vereinsausflugs inspirieren. Der Erfolg gab ihr recht. Der Kaffeehalt im Restaurant Golfclub Ybrig - das Kutschenmuseum Euthal - die Sonnenhütte Ibergereg, diese drei Stationen vermochten die Chormitglieder und ihre Gäste zu begeistern.

Erste Station: Restaurant Golfclub Ybrig

Gutgelaunt, bei strahlendem Wetter, starteten die Chilehörler und ihre Gäste am 18. Juni um 8.35 Uhr mit Privatautos zu ihrer Rundreise durch die Bezirke Schwyz und Einsiedeln. Der erste Halt galt dem lauschigen Gartenrestaurant des Golfclub Ybrig im Ochsenboden hinter Studen. Die Terrasse gab den Blick auf den Teich mit dem Spring-



Herrlicher Ausblick vom Gartenrestaurant Golfclub Ybrig

brunnen, den mächtigen Ahornbaum und die gepflegte Anlage des Golfplatzes frei - Kaffeegenuss und wohlthuende Erholung pur. «Die Seele baumeln lassen», hier war der richtige Ort dazu, die Klänge des Schwyzerörgelis unseres Mitglieds Hans Suter trugen das Seinige dazu bei. Mit dem Jodellied «Bärgandacht» verabschiedeten wir uns von den in der Nähe weilenden Gästen und diesem schönen Fleckchen Erde.

Zweite Station: Kutschenmuseum Euthal

Der Besuch des Kutschenmuseums in Euthal darf sicher als Höhepunkt des Ausflugs bezeichnet werden. Rund 20 fahrbereite Kutschen, viele detailgetreue Modelle, vielfältiges und reichliches Zubehör, technische und geschichtliche Beschriebe usw. laden zum Staunen ein. Das Herz der Ausstellung ist aber sein Besitzer Zachi Kälin. In seinen Ausführungen lässt sich erkennen, wieviel



Kein Ausflug ohne das Schwyzerörgeli von Hans Suter: Sebi Reichlin lauscht den Klängen



Nicht das schwedische Königspaar, sondern «unsere» Regula Annen und Robert Wiget.

Herzblut durch seine Adern und seine Ausstellung fliesst. Mit seinem Lieblingsstück, einem Postwagen (Banausen sagen «Postkutsche»!) der Strecke Chur-Churwalden-Lenzerheide-Tiefencastel durfte er gar bei der Einweihungsfeier die hohen Gäste auf dem neu erstellten Steinbach-Viadukt über den Sihlsee kutschieren. Das Kutschenmuseum in Euthal und sein Besitzer vermochte uns schlichtwegs zu begeistern. Ein feines Mittagessen mit panierten Schnitzeln, reichhaltigem Salatteller und einem erfrischenden Fruchtsalat im dazugehörigen Bäsebeizli rundete diesen Besuch kulina-



Sagen rund um die Mythen: Gfürchig(s) erzählt von Guido Schuler

risch ab. Die wiederum ertönenden Schwyzerörgelkänge und unsere Lieder taten vielen Herzen wohl.

Dritte Station: Sonnenhütte Ibergereg

Zur Zabigzeit gings in die Höhe: Die Sonnenhütte auf der Ibergereg war das Ziel. Auf der Terrasse genossen wir nicht nur die Aussicht und das Zabigplättli, nein, gespannt lauschten wir den gfürchigen Sagen rund ums Mythengebiet, lebendig erzählt von Guido Schuler. Haben seine Erzählungen das Donnergrollen im Westen angelockt? Angelehnt an die Hüttenwand, vom Dach gut geschützt, liessen wir uns nicht davon abhalten, bis zum Feierabend trotzdem nochmals ein paar Lieder zu singen.

Vierte Station: Dank - auch über den Ausflug hinaus

Eine eigene Station verdient sicher der Dank. Herzlichen Dank unserer Präsidentin Regula Trummer, die einen wunderschönen, gemütlichen Ausflug in unserer nächsten Um-

gebung ausgedacht, vorbereitet und geleitet hat. Und über den Ausflug hinaus gilt unser Dank diesmal im Besonderen den fünf Probesängerinnen und -sängern, die uns im Oster- und Pfingstgottesdienst verstärkt haben. Vier von ihnen singen weiterhin bei uns mit, was uns mit Blick auf unseren Familiengeist und im Hinblick auf das intensive Herbstprogramm mit Augstenfest, Obhäg, Bettag und Chilbi natürlich besonders freut.

Albert Beeler, Aktuar

KULTURVEREIN

Zweites Dorf Fyrabig Konzert in Steinen am 14. Juli

Der erste Dorf Fyrabig in Steinen am 26. Mai war ein voller Erfolg.

Auf dem vollbesetzten Dorfplatz genossen die Besucher bei bester Witterung das mitreissende Konzert der «Funtastic5». Zudem konnten die Zuhörer sich verwöhnen lassen von einem abwechslungsreichen kulinarischen Angebot und verschiedenen Drinks.

Auch das schöne Wetter trug zur tollen Stimmung bei und viele Besucher blieben auch nach dem Konzert noch eine ganze Weile.

Am 14. Juli findet der Dorf Fyrabig auf dem Steiner Dorfplatz ein zweites Mal statt. Dann werden die «Tasty Peaches» aufspielen zwischen 18 und 20 Uhr und es gibt wiederum ein abwechslungsreiches kulinarisches Angebot und verschiedene Drinks von 17 bis 21 Uhr.

Die Teilnahme am Konzert ist kostenlos und wir freuen uns wieder auf zahlreiche Besucher. Wir hoffen auch auf Wetterglück, denn die Veranstaltung findet nur bei trockener Witterung statt. Infos über die Durchführung gibt es am Vorabend unter: www.kulturvereinsteinen.ch.

Bernadette Affolter



Die Schweiz druckt bei **Triner Media + Print**



www.printed-in-switzerland.com

printed in
switzerland



ATELIER GLANZPUNKT

*Unikatschmuck & Reparaturen
in allen Edelmetallen*

Andrea Valeri
Goldschmiedin

Ich berate Sie gerne!



Kreuzgasse 6b • 6422 Steinen • 041 832 05 40 • www.glanzpunkt.ch



Wir freuen uns
auf Ihren *Besuch*

HAAR
scharf

TSV

News vom TSV Steinen

1 TSV Steinen organisiert kantonalen Dreikampffinal

Insgesamt über 350 Sporttalente werden am Samstag, 26. August 2023 im Wintersried starten, um sich in den drei Disziplinen 60m-Sprint, Weitsprung und Ballwurf zu messen. Es sind die jeweils Jahrgangsbesten des Kantons, die sich via Lokalauscheidungen, Vereins- oder Schulwettkämpfe für den Kantonalfinal des UBS Kids Cups qualifiziert haben. Pro Jahrgang treten 25 Kinder und Jugendliche gegeneinander an – die jeweiligen Siegerinnen und Sieger sichern sich einen der begehrten Startplätze beim Schweizer Final des UBS Kids Cups im Stadion Letzigrund. Auf der wunderschönen Sportanlage Wintersried organisiert der TSV Steinen ein Programm der Extraklasse. Natürlich mit dabei die besten Steinerinnen und Steiner.

2 52. Steiner Dorfturnier: Seilziehen – Fussball – Kostümierung – Beachvolley – Party

Seit 52 Jahren ein Dorfturnier, das es in sich hat – denn Abwechslung im täglichen Leben steht hoch im Kurs. Im Sport (speziell an unserem Dorfturnier) können wir unserem Bewegungsdrang, unserer Freude und unseren Gefühlen freien Lauf lassen. Am berühmtesten Turnier (neu mit Beachvolley) vom Samstag, 16. September 2023 auf der Spielwiese beim Alters- und Pflegezentrum Au, kann kein Mensch still sitzen, da freuen sich alle auf kameradschaftliche Stunden und sportliche Betätigung. Und zum

Zweiundfünfzigsten mit einem Samschtigabig-Fäscht das sich gewaschen hat.

3 26 Medaillen für TSV Steinen an den Kantonalen

Schlagzeilen: 58 persönliche Bestleistungen (PB) – 13 Goldmedaillen – 13 Silberne – 8 Bronzemedailles – 11 Mal Leder. Und ja – bereits acht Qualifizierte für die LA-Schweizermeisterschaften: Jil Sanchez, Jan Rickenbach, Frowin Ott, Silas Zurfluh, Giulia Geisser, Livia Casagrande, Andi Gambirasio und Mirjam Küttel. Zudem unterboten Jil Sanchez (100 Meter, 100 Meter Hürden) und Jan Rickenbach (100 Meter 200 Meter) die Limiten für das europäische Sommer-Jugendfestivals in Maribor deutlich.

4 Schnellster Steiner einmal mehr Klasse

Am Schnellsten Steiner 2023 nahmen 120 begeisterte Girls und Boys teil. Aufgrund der erzielten Resultate dürfen wir mit Fug und Recht annehmen, dass sich eine grosse Anzahl Athletinnen und Athleten für den Kantonalfinal im UBS-Kidscup (Dreikampf) vom 26. August 2023 in Ibach (Wintersried/Organisator TSV Steinen) qualifiziert haben. Am kantonalen Sprintfinal vom 30. August 2023 in Freienbach können zudem je die zwei schnellsten Sprinterinnen und Sprinter pro Jahrgang 2008–2016 teilnehmen.



Restaurant Pizzeria Husmatt Maurizio Pira & Seriana Mastio

Herr Pira, seit wann sind Sie in Steinen?

Wir haben unsere Pizzeria im Stauffacher im Jahre 2020 eröffnet.

Warum gerade Steinen?

Es reifte unser gemeinsamer Wunsch, selbstständig zu werden. Da hat sich die Gelegenheit geboten, das Restaurant in Steinen zu übernehmen.

Warum sind Sie vom Stauffacher in die Husmatt gezogen?

Der Stauffacher ist ein historisches Gebäude, eigentlich ein Superlokal mit grosser Geschichte. Die Einrichtungen sind aber in die Jahre gekommen und das Restaurant hat Erneuerungsbedarf. Zudem wurden die Platzverhältnisse zunehmend eng. Als sich dann die Gelegenheit bot, in die Husmatt zu ziehen, mussten wir zugreifen. Hier haben wir viel Platz, separate Räume für Anlässe, alles ist neu und nicht zu vergessen, die Terrasse ist sensationell.

War es immer Ihr Wunsch, eine eigene Pizzeria zu führen?

Nein, ursprünglich nicht. Wir haben beide als Angestellte in Pizzerias gearbeitet, ich neun Jahre im Bacco in Brunnen, meine Partnerin Seriana im Salvi und Gino, ebenfalls in Brunnen. Ich hatte im Bacco sehr viel gelernt und einen tollen Chef.

Gibt es Unterschiede zwischen einer Pizzeria in Italien und einer Pizzeria in der Schweiz?

Der Unterschied ist nicht gross. Selbstverständlich sind es zwei verschiedene Länder, das Klima ist anders. Aber eine typische

Pizzeria, wie wir es sind, ist praktisch identisch mit einer Pizzeria in Italien. Im Sommer ist das Klima in der Schweiz eigentlich angenehmer, im Winter es natürlich anders.

Gibt es bei Ihnen ausser Italienischer Küche auch andere Spezialitäten?

Selbstverständlich gehen wir bei Anfragen auf Kundenwünsche ein. Aber grundsätzlich bin ich der Meinung, wenn man typische Schweizer Spezialitäten will, sollte man diese bei Schweizern essen gehen.

Warum soll ich in Ihrer Pizzeria einkehren?

Die Reaktionen unserer Kunden sind sehr positiv. Wir achten sehr auf Qualität. Wir geben viel auf frische Produkte und eine familiäre Atmosphäre. Werbung in den Medien braucht es auch, aber die beste Werbung machen unsere Kunden, wenn Sie unser Lokal zufrieden und glücklich verlassen – Mund zu Mund Propaganda.

Wie viele Mitarbeiter haben Sie?

Neben Seriana und mir haben wir vier italienische Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, sowie ab Juli eine Aushilfe.

Was war Ihre Tätigkeit, bevor Sie nach Steinen kamen?

Ich war vierzehn Jahre Metallarbeiter in Deutschland, war dann auf Sardinien und bin anschliessend in die Schweiz gekommen.

Wer sind Ihre Kunden?

Unsere Kunden kommen aus Steinen, dem Talkessel Schwyz, Muotathal und aus Goldau.

Wann läuft Ihre Pizzeria am besten?

Das ist noch schwierig zu sagen. Wir sind mit dem Geschäftsverlauf sehr zufrieden. Tendenziell ist das Wochenende sehr gut besetzt. Bei gutem Wetter sowieso, da lohnt es sich, rechtzeitig zu reservieren, besonders wenn man draussen essen möchte.

Wie hat sich Corona auf Ihr Geschäft ausgewirkt?

Oh, das war sehr schwierig. Kaum hatten wir den Stauffacher übernommen, kam ein halbes Jahr später Corona. Niemand wusste, wie lange das dauern wird. Aber unsere Gäste und die Leute aus Steinen haben uns gut zugeredet und uns moralisch toll unterstützt. Der Take-Away lief sehr gut. Selbstverständlich verkaufen wir auch jetzt noch viel über die Gasse.

Was sind Ihre Liebesspezialitäten, ausser italienische?

Wenn wir mal auswärts essen gehen, liebe ich die Schweizer Küche. Insbesondere saisonale Menüs wie Wild oder Hafenkabis mag ich sehr, vorausgesetzt natürlich, dass es gut gekocht ist.

Welches ist Ihr persönlicher Bezug zu Steinen?

Seit einem halben Jahr wohnen wir jetzt in Steinen. Wir finden, wenn wir hier ein Geschäft haben, leben und wohnen wir auch hier.

Weitere Infos unter:

www.raustaurant-husmatt.ch



Geräumig und schön. Das Ambiente in der Pizzeria Husmatt.



Das Husmatt-Team mit Seriana Mastio und Maurizio Pira (am rechten Bildrand).

Aktuell können keine Veranstaltungstermine auf www.steinen.ch eingegeben werden, da die Seite neu aufgebaut wird. Gemäss Info aus der Gemeindeverwaltung sollte die Eingabe **ab 2023** wieder möglich sein. Damit keine Termine vergessen gehen, schicken Sie bitte alle Termine an peter.kuster@triner.ch.

Wir benötigen Datum, Startzeit, Titel der Veranstaltung, den Ort und den Organisator. Danke.

JULI

- | | | | |
|--------|-------|--|---------------------------------|
| 7. | 18:00 | Open Air Kino, Postplatz
«Der gestiefelte Kater: der letzte Wunsch» | Gibelchriesner Präsidenten-Club |
| 8. | 18:00 | Open Air Kino, Postplatz
«Der schwarze Tanner» | Gibelchriesner Präsidenten-Club |
| 9./10. | | Hochtour Balmhorn | Skiclub |
| 14. | 17:00 | Dorf Fyrabig auf dem Dorfplatz | Kulturverein |

AUGUST

- | | | | |
|-----|-------|---|--------------------|
| 21. | | Samariterübung | Samariterverein |
| 23. | 09:00 | Mütermesse Pfarrkirche Steinen | Frauengemeinschaft |
| 26. | | Kantonalfinal UBS Kids Cup (im Wintersried) | TSV |
| 27. | 09:00 | Augstenfest – Auftritt Gottesdienst, Pfarrkirche | Kirchenchor |
| 29. | 18:00 | Frauenkino Cineboxx Einsiedeln,
Treffpunkt 18:00 Uhr unter dem Bogen | Frauengemeinschaft |

SEPTEMBER

- | | | | |
|-----------|-------|---|--------------------|
| 4. | 13:30 | Gemeinsames Stricken, Häkeln & Nähen –
Aula Steinen für alle | Frauengemeinschaft |
| 6. | 18:30 | Von der Traube bis ins Glas,
Wein made by Familie Broch,
Treffpunkt 18:30 Uhr unter dem Bogen | Frauengemeinschaft |
| 7. | | Autorenlesung mit Marcel Huwyler | Kulturverein |
| 10. | 10:30 | Berggottesdienst Auftritt, Obhäg Steinerberg | Kirchenchor |
| 11. | | Samariterübung | Samariterverein |
| 16. | | 52. Dorfturnier Spielwiese Au | TSV |
| 17. | 09:00 | Betttag – Auftritt Gottesdienst, Pfarrkirche | Kirchenchor |
| 17. | 14:00 | Andacht: Dank-, Buss- und Betttag | Frauengemeinschaft |
| 21. | | Tagesausflug nach St. Gallen, weitere Infos folgen | Frauengemeinschaft |
| 30./1./2. | | Steiner Chilbi, Grotto Spitzcheri | Skiclub |
| 30./1./2. | | Steiner Chilbi: mit Konfi- und Lisperstand | Frauengemeinschaft |

Alle Angaben ohne Gewähr.

Steiner Zeitung

Verlag

Steinen Tourismus
6422 Steinen

Herausgeber

Gemeinde www.steinen.ch
Gemeinde- und Bezirksschule
Vereinigung der Steiner Vereine
Steinen Tourismus

Gestaltung + Druck

Triner Media + Print, 6430 Schwyz

Redaktionsadresse

Peter H. Kuster
Steinertalweg 7, 6422 Steinen
079 659 60 83

Abopreise

Ausserhalb der Gemeinde:
30 Franken jährlich

Redaktion und Zuständigkeit

Vereine: Peter H. Kuster,
peter.kuster@triner.ch

Schule: Caroline Anderrüthi und
Imelda Reichlin

Gemeinde: Peter H. Kuster

Allg. Artikel: Peter H. Kuster

Finanzen + Inserate: Gerry Tschümperlin,
gerold.tschuemperlin@gmx.ch

Korrektur: Désirée Anner

Gewerbe: Josef Grüter

Erscheinungsweise

Sechsmal jährlich, 1730 Exemplare



Nächste Ausgaben

1. September 2023

Montag, 21. August 2023
17 Uhr Redaktionsschluss

10. November 2023

Montag, 30. Oktober 2023
17 Uhr Redaktionsschluss

LÖSUNGEN

- | | |
|--------------|------------------|
| 1 Sonne | 5 Sommernacht |
| 2 Palme | 6 Sonnenschirm |
| 3 Sandburg | 7 Badehandtuch |
| 4 Strandkorb | 8 Jakobsmuscheln |



REDY FÜR MEHR FREIZEIT?

Das Privatkonto REDy ist die Lösung für alle deine finanziellen Bedürfnisse. Mit der kostenlosen STUcard und Kreditkarte kannst du überall Bargeldlos bezahlen und online shoppen. Und dank direkt einlösbaren Gutscheinen sind spannende Erlebnisse garantiert. Komm jetzt bei der SZKB-Filiale Steinen vorbei, wir zeigen dir gerne alle Vorteile des Kontos für Jugendliche zwischen 12 und 26 Jahren. Und das beste: Wenn du jetzt ein Privatkonto REDy eröffnest, erhältst du einen Kinogutschein, der in der ganzen Schweiz gültig ist.



Ihr Filialteam Steinen:



Mario Niederberger
Leiter Beratungsbank
+41 58 800 68 28
mario.niederberger@szkb.ch



Andrea Loppacher
Kundenberaterin
+41 58 800 61 66
andrea.loppacher@szkb.ch



Renée Steiner
Kundenberaterin
+41 58 800 61 63
renee.steiner@szkb.ch



QR-Code scannen
und mehr erfahren.

www.szkb.ch

 **Schwyzer
Kantonalbank**